

Укрепим советы — органы пролетарской диктатуры! За поголовное, активное участие всех трудящихся в выборах советов! Лучших ударников и ударниц, лучших бойцов за социализм, знатных людей нашей страны — выберем в советы! (Из октябрьских лозунгов ЦК ВКП(б))

Всем председателям райисполкомов и горсоветов

Результаты выборов по 36 советам области сигнализируют о целом ряде крупнейших недостатков. Участие в выборных собраниях составляет 79 проц. Это ниже, чем в прошлые переборы. Не выполняется директива ЦК о выдвижении в состав советов женщин. В общем составе избранных депутатов они составляют лишь 26 проц.

В ряде районов имеются факты грубого нарушения избирательного законодательства. В Щучье-Озерском районе, Богородском и других сельсоветах депутаты избраны от количества избирателей вместо количества населения. В Осинском районе, Моисеевском совете в составе шестнадцати новых депутатов нет ни одной женщины. Собрания проведены с нарушением избирательного законодательства. По постановлению сблизбиркома выборы отменены, сельизбирком распущен, назначены новые выборы.

В Воршиловоном районе, Осинском сельсовете избиратели не были ознакомлены с порядком проведения переборов, соответствующие статьи конституции не оглашались. На избирательных собраниях не указывалось, кто и кем избирается: членом, кандидатом сельсовета или членом ревкомиссии, и только на организационном пленуме определялось, кто должен быть членом, кандидатом совета, кто членом ревкомиссии. Наказы не проработаны, принимались формально. Выборы отменены, сельизбирком распущен, назначены новые выборы.

В Шалинском районе, Сылвенском совете на выборных собраниях участвовало 50 проц., были только старики и старухи. Колхозная молодежь не была освобождена на период собрания от производственной работы и тем самым лишена возможности участвовать на собраниях. В Кишертском районе не применялись штрафы за неявку на собрания.

В Свердловском районе, Бородулинском сельсовете весь состав совета целиком избирался в каждом избирательном участке, вместо выбора депутатов отдельно в каждом избирательном участке. На избирательных собраниях ставились доклады райсоветов в то время, когда должно быть только два вопроса: выборы депутатов, кандидатов совета, членов ревкомиссии и принятие наказа. Предлагаем всем райисполкомам учесть указанные

PROLETARIJJEZ VƏD MU VƏLIŞ, ƏTUVTÇƏ!

ЛЕНИН ТУЈ ВЪЛƏТ

(По ленинскому пути)

VKP(в) Okruzkomlən, Okrispolkomlən da Okrprofsovetlən gazet.

Нојав
18 Iun 1934 vo
№ 196 (1076)
Ретə 8-əзvo

ПЕРЕВЫБОРЫ СЕЛЬСОВЕТОВ — МАССОВЫЕ КОЛХОЗНЫЕ ПРАЗДНИКИ

Проходящие по Советскому Союзу переборы сельсоветов преобразились в массовые колхозные праздники, со всеарядные торжества. В праздничных нарядах собрались на переборы сельсовета колхозники красочнонаменного колхоза села Алборово, Славянского района. Тепло были встречены старики. Прежний колхозник Филиппов, милый и почетный встречей, срывающим стволы гласис произнес речь, в которой сказал: „Стар я, но кимгда не забуду эти дни. Только при Советской власти можно думать о таком счастье“.

На выборное собрание явилось 48 проц. избирателей. В числе новых членов сельсовета 40 женщин. В нака-

зе новому составу колхозники указали, что нужно построить школу семилетку, еще одну баню, озеленить все улицы и дворы, завести племенной скот, соорудовать хану-лабораторию, овечьи единоличников в колхоз. (ТАСС).

Лучших людей, образцовых ударников социалистического труда посылает колхозная оверня в органы пролетарской диктатуры. В новый состав Верхне-Хервинского сельсовета, Загорского района, Днепропетровщины, единогласно избрана бригадир коммуны „Интернационал“ Чепева, награжденная орденом Ленина. Выступая на избирательном собрании, Чепева сказала: „Новую радостную жизнь дала мне и всем трудящимся жен-

щином Советская власть“. Трудящиеся села Баканка, Полеского района (Белоруссия) вновь избрали депутатом сельсовета 60 летнего колхозника Пихма Горемыку. Горемыка избирается в депутаты сельсовета бесменно на протяжении 17 лет. Горемыка лучший ударник колхоза, за 9 месяцев нынешнего года он выработал 250 трудодней. Горемыка получил приветственное письмо от председателя ЦИК СССР и БССР Червякова.

На торжественном собрании решил изменить свою фамилию на Горемыка-Радостный. „Пусть первая часть моей фамилии, — сказал он, — напоминает мне горькую жизнь, которой я прожил 60 лет, а вторая часть пусть знаменует мою 17 летнюю радостную жизнь“.

PROVERITNЬ UZLUNNEZ GIZƏM

RAZNЬ KULACKƏJ BALANSSEZ

Jusvinskəj rajonış Zavolotinskəj kolhozis predşedatel Ştorozev I. F. da priğadir Ştorozev P. A. umşlennəja, oz zənimajctə kolhozničkezle uzlunnez gizləmən. 9 telış-ni ətik kolhozničkezle tudovəjk ničkezə eze gize uzlunnez. Ni ja uçotə zugənz ne toko uzlunnezən da sijen mədənz vevitənz lodytəzəs da zulikkezəs, no i zugənz dengə uçot. Nevəzən vuzalışə 10 ruvən 150 dcd izəs, dengəsə poluçitışə 1500 ruv, a priğodujtışə toko 287 ruv, koləm dengəsə rəşxodujtənz asl-pənz.

Kolə kutşənz proveritnə vvdəs uzlunnez da kolhozis kassa. U.

недостатки и извращения избирательного законодательства, широко предупредить об этом советы, парторганизации и уполномоченных, находящихся в советах, чтобы не допустить в дальнейшем проведения переборов.

Председатель областной избирательной комиссии: Головин.

(СВЕРДЛОСТА)

Raznь kulakkezliš poz

120 uzlun Jusvinskəj rajonış, Vlasovskəj kolhoz pravlennois çlenlən Utev Konstantinlən. Sija medbur lodyt, urozaj jukalike sölə pañ medjeə dənzas.

Em esə eta kolhozni libe-neçlən zoz—Nikulin Nikolaj da Bajandin—şotovod—şotokom vandit. Nə sajkənz zə puətənz „uz“ Şelin P. Je. da Vlasov A. Ja.

Etija kulackəj sajka kolhozni vöştəm verx: munə pañt kooperaciələ pañvəm kampaniələ, Vlasovskəj

kolhozlən izlişkaez enreş. Çestnəj kolhozničkez loasə vura ovespecitəməş pañən, gylə uzlun ponda loktas ne jeezəyk 6 kilogramən.

„Uzlun ponda tavo vöştəm ne unazik kik kilogramsa, kooperaciələ vuzavnə nem“—seteəm kulackəj vaşniezən gajzənz ətik əmiş ena sajkəns. Çestnəj kolhozničkezle oze şetə setnə sь.

Juşvinskəj rajprofuratura, viçət mьj kerşə Vlasovskəj kolhozni.

PETROV.

ТО KULACKƏJ AGENTЬS

Kin ez tad Nesatajev Nikolaj Jegoroviçəs? Sija Arxangeliskəj kolhoz pravlennois çlen, sija Jusvinskəj rajispolkom plenumiş çlen.

Nojav 11 Iunə kolhozničkez ovsəj sovranno vьln ovsuzdajtişə nejukalan fond kooperaciələ pañ vuzaləm ponda kerəm jylis.

Nesatajev kьz rajispolkom plenumiş çlen dolzon vəli levitənz kolhozničkezliš injia tiva, munə medozis rjad-ezən udarnikkezkt, a sija

sovranno vьln kezis kulackəj tuj vьlə. Ləkgorsən sovranno vьln gorətə:—„Me kьz soveckəj vlašlən predstavitel og şet nekinlə pravokernь kolhozni nejukalan fonddež“. Seteəm-zə go losən sija oskə da oz şet kernь nejukalan fond podkulaçnik. Sьşterov Anton.

No çestnəj kolhozničkez ez pəndə kvzənz kulackəj agenttezliš vaşniezə, a kerisə 100 centnəiş nejukalan fond.

Исправить нарушения избирательного законодательства

РАДИОГРАММА ЦЕНТРАЛЬНОЙ ИЗБИРАТЕЛЬНОЙ КОМИССИИ РСФСР ИЗБИРКОМАМ ПРИ ЦИК АССР, КРАЕВЫХ И ОБЛАСТНЫХ ИСПОЛКОМАХ.

Поступающие с мест сведения сигнализируют, что в текущую избирательную кампанию ряд местных органов при составлении списков избирателей и лиц, лишённых избирательных прав, допускают явные нарушения избирательного законодательства, выражающиеся: во внесении в списки избирателей лиц только до 55 лет или не достигших совершеннолетия, умерших (Западная область, Марийская автономная область, Башкирская АССР); невнесение в список избирателей учителей, врачей, агрономов, ветеринарных, кооперативных работников и других служащих (Удмуртская автономная область); лишение избирательных прав по признакам, не предусмотренным избирательным законодательством (глухонемых, единоличников, кустарей); исключение в списки лишенцев лиц, восстановленных в президиумом ВЦИК (Татарская АССР, Сталинградский, Западно-Сибирский край); с другой стороны наблюдаются случаи не включения в списки лишенных избирательных прав лиц, подлежащих лишению по закону—служителей религиозного культа, торговцев, кулаков и других (Ивановская область).

Всероссийская центральная избирательная комиссия предлагает избирательным комиссиям при ЦИК автономных республик, краевых, областных исполнительных комитетах:

1. Принять срочные меры по проверке списков избирателей, лиц, лишенных избирательных прав, по исправлению допущенных извращений избирательного законодательства.

2. Обеспечить быстрее рассмотрение поступающих жалоб, ходатайств.

3. Привлечь к ответственности лиц, нарушающих избирательное законодательство.

Председатель Всероссийской Избирательной комиссии А. Киселев.

(ТАСС).

Verx-Juşvinskəj şel-sovetiş Grisinskəj kolhoz dopolnitəlnəja kooperaciələ vuzalə 115 centner.

ՄԵՄ ՎԻՇՈՒՄԻՆԻ ԲԵՐԵՆ ԼԵՄ

Ճնի-զճ da organizovannaja kuččišն Zapol'skaj da Gaņinskaj kolhozzez moz tьrtն vэрzaptan

KUDЬMKARSKAJ ORS SNABZENNO JBLIŠ OZ TƏZ DIŠ

Kudьmkarskaj vэpromxoz pašta ոլճտ կvարտալ keզճ ko-lis zaptьնь produktaez կьз, na primer, piz, 88,6 tonna i zэр 246 tonna. Nojav 15 lun keզճ vэpromxozlэн ORS lьd ճճ vэрzaptan uչastոkkez ճն-նճ zaptճմ 66 tonna piz i 17 tonna zэр, kճճ kolččiš za-gotzerno glubinnaj skladdեզճ.

Vokoren jeeճ zaptիշմաշ eta kvartal keզճ i mճdik pro-duktaezճն, կьз, suam, sьdճs, kճճ, kollis zaptьնь 16 tonna, a nլնճ talunնա lun keզճ 7 centner, շերի kolճ zaptьնь 22 tonna, zaptճնաճ 7 centner, sիz-զճ umճ i mճdik produk-taezճն.

ORS ճնի poluչitճմ trest-իճն narjaddez 40 tonna piz vьlճ, 4,5 tonna աղկե ճճ sь-dճs vьlճ, poluչitն օզճ ճմաշ tճ, narjaddez kujlճն vьkupit tճմճs, — ճեւն-րճ ճեմճն, ճեճ ga avu-րճ kopejka.

Zapol'skaj kolhoz tьrtis շezonnaj zadannո

Sьիաճ ճճ Gaņinskaj kolhozիճն boշtճ primer Kudьmkarskaj rajoniš, Samkovskaj շelsovetiš, Zapol'skaj ճճ Gaņinskaj kolhozzez aիինն kvartalիճ vэрzaptan plannez keralճմճն tьrtisճ 100 proc. vьlճ eիճ nojav 13 lunճ.

Zapol'skaj kolhoz (kolhozlճն predիedatճl Sьiոletիճ) kera-lis 1065 fesmetra, Gaņinskaj kolhoz 640 fesmetra.

Ena kolhozzez vэрzaptan uz berճճ kutčիիսճ sek-զճ uro-zaj շimlճlճմ vճրիաճ i nojav 1 lunիաճ uzalan vьն plan շճrti uzalis vьdճs vճրն. Nija vэрzaptan front vьնն mьչչalճնь bolsevickaj obrazeccez. Kvartalնaj programma tьrtճմ vճրն kolhozնikkez pьրisճ „sovettez 7-ճt շjezd“ նիմա proizvodstven-naj poxոdճ i kutčիսճ tьrtն 1935 god 1-ճj kvartalիճ prog-ramma.

Rajon pašta vьd շelsovet, vьd kolhoz i kolhozնik dolzo-nճի boշն primer Zapol'skaj ճճ Gaņinskaj kolhozzezիճն, indь-nь vьdճs vьն vэрzaptan front vьlճ, peիինն askadճ vэрzap-tan programma tьrtճմ pondճ.

TURKIN.

Sarapulčilճն korճմնս ճճ oըրտնս pьրճ olճնճ

Jurinskaj շelsovetiš OSTAPOVA derevնա iի ճlճն KLIMOV aslas uչastոկն godovaj jaj postavka plan tьrtճմ 100 proc. vьlճ. Kol-hozնikkez ճճ uzališ jedinoլիչնikkez kola-sьն organizujtlis grup povճj sճճճ. Skotosճt ճikkez kolասն vura nuճtis socialistիչեսկaj sorevnovannո ճճ ճv sestvenնaj buկիիր.

Gainskaj rajoniš Ple-իիnskaj շelsovet jajpos-tavka godovaj plan

tьrtճմ 97,5 proc. vь-lճ. Շelsovet jajpostav-ka uzճն veիկճtlճ vura. Organizujtճմ grup povճj podճ sճճճ.

Kչոցovskaj rajoniš Urzinskaj շelsovet pь-ris jajpostavka plan dosroչնaj tьrtճն Vիe sojuznaj konkursճ. Ta lunնա lun keզճ շelso-vet pašta plan tьrtճմ նի 99 proc. vьlճ.

Kudьmkarskaj rajո-niš N-PEՆNIGORT-SKճJ kolhoziš predիe

datճl TOTMՅANIN jaj-postavka uzճն zճն-i-majtչճ աչիս, ճz nadեjt ճի pիճtիd v orիսկkezlճ ճճ upolոոոոչennajjez lճ, sիյճն talunնա lun keզճ kolhozնikkez a-sիինն obյazatճlstvoez tьrtisճ-նի 100 proc. vьlճ.

GRIBINSKճJ kolho-ziš predիedatճl GAL-KIN kolhoz pašta jaj postavka plan tьrtis-նի 100 proc. vьlճ. Kolhoz նikkez kelասն vura paիkalճ socvermaիճմ ճճ udարնիչestvo.

ՑԵ ՆԵ ԹՎ... ԿԱԼԻՆ ՕԼՃ ՏՐՈ ԿՈՅՆՈՅԱ

Juիvinskaj rajoniš Arխan-ovaj plan tьrtճմ zիկ tokո geլսկaj շelsovetiš Doյkarskaj kolhoz ոլճճ kvartalիճ finan-

sovaj plan tьrtճմ zիկ tokո 12 proc. vьlճ. Kolhozնikkez aիինն finzadolzուիչez gosu-

darstvo ճzճն ճz իկvidիրujtճ, baլտճն, stո „ճեդճճ avu“.

Dengճ kolhozնikkezիճն em. Toko finplan tьrtճմ pondճ kolճ ն կolասն paիկճtlն massovaj uz, vьեճմիկա jug-dճtlն ն օզն vestիիաճnez srok keզճ tьrtճմliš znաչեճո սճ i vьd kolhozնik pondճս իկvidիրujtն aիինն finzadol-zոոիչez. Nճ etճ uzճճ ճեկն ճz ուճտ.

Kolhoziš predիedatճl Kalin bezդejstvuյtճ, ճ շelsovet bez ճelնիկնիճ potvorstvujtճ.

Jedinoլիչնikkez sabotիրujtճն, ճճ Klimov նլճ otsalճ

Kudьmkarskaj rajoniš Pei-nigortskaj շelsovetiš SՈF-RON derevնաիš jedinoլիչնik-kez upոռնaj sabotիրujtճն tьrtն aիինն gosudarstven-naj jajpostavka obյazatճlstvo-ez. Talunնա lunճ ճtik jedi-նոլիչնik vьdիճն ez-na mնտն jaj gosudarstvolճ. Sիz-զճ sa-botիրujtճն mնտն obյazatճl-naj vestիիաճnez, ճvpostavka, karճofelesճճճ ճճ sիz ճz.

Շelsovetiš ճlճն KLIMOV KIRIL GAVRILOVIճ sabotaz նikkezկճ ճz primajt նեկն eճմ mճրաez. Sь tujճ, medь massճճ organizujtն vьdճs gosudarstvenնaj obյazatճl-voez tьrtճմ vьlճ, աչիս aիինն jajpostavka, kartofelesճճճ ճճ finplan tьrtն ez-na pon-dьv.

Շelsovetlճ kolճ primitն mճրաez etճ sabotaz organizuj-tիիշեզկճ.

KLIMOV.

Լոպատին потвор-ствуєт

Председатель Кудьмкарско-го поселкового совета Лопатин 11 го ноября договорился с бухгалтером бригадой колхозников Сарapulьского района в рөвое-ти расширенное заседание прөзидиума поселкового совета специально по мясopоставкам.

Договорились президиум соб-раться к 6 часам вечера. Вечером же на президиум явилась 12 человек, а сам Лопати-н и его заместитель Килеозов совсем не явились, этим самым сорвали назначенное заседание президиума.

Belojevskaj շel sovetiš kolhoz zez oz i ճմաշtճ tьrtն vэрzap-tan plan

No'as 1 lunիաճ vьd kol-hoz dolzon vճl vьdիճն-նի plannez շճrti indьնь uzalan vьն vճրճ, i kutčինն askadճ tьrtն proizvodstven-naj vэрzaptan programma. A mիյճն Kudьmkarskaj rajon pašta vճրն kolhoz zez uzalanն eիճ jeeճ. No jav 15 lun keզճ Samkovskaj uչastոկն podճն uzalanն 158 mort ճճ 19 vճ-lճնա, procentճն-kճ lիddճ-nь, ճճk podճնա loճ 38, procent vьlճ, ճճ vճlճնա 4 procent vьlճ.

Ne vըրьկա mնճ vճր-zaptճն uzն i mճdik vэрzap-tan uչastոkkezն: Velvinskaj uչastոկն podճնաez 293 mort tujճ uzalanն 96 mort, Vi-zajovskajն 244 podճնա mort tujճ 111 mort. Trak-tornaj vazaն 424 mort tujճ 142 mort i sիz ճzlan. Kьз շelsovettez, sիz-զճ i kolhozzez, vэрzaptan uz lիddճ-nճ ճնճ vtorostepennajճն, ճe կьз ճz peիինն indьն uzalan vьն, ճճ etաիաճ arkմճ proիv vэрzaptan front vь-lն.

Enճ շelsovettez i kol-hozzez vэрzaptan uz vьlճ kutčիսճ eճ mճdik xոյճjst venno-politիչեսկaj kamպճ-նոezկճt i tьrtisճ aիինն kvartalիճ proizvodstvenնaj programma, kutčիսճ tьrtն 1935 godիճ 1 kvartalիճ proiz-vodstvenնaj plan n e z, կьз, suam, vot Samkovskaj շelsovetiš Zapol'skaj ճճ Gaņinskaj kolhoz zez, kճնիյճ uրոզայ շimlճ-lճմ vճրն-զճ kutčիսճ bol-sevickճճ vэрzaptan uz ber-dճ i tьrtisճ vьdիճն ոլճճt kvartalիճ proizvodstvenնaj plan.

No emճ շelsovettez, kճն nija sabotիրujtճն vэрzaptan uzն, կьз vot Belojevskaj շelsovetiš ճtik kolhoz eիճ ճz uzճv vճրն. Տաըն: „jes tam eիճ uzճvն, tիլն kuz“, ճ շelsovet նեկն eճմ mճրաez ճz primajt i նեկն eճմ uz ճz ուճտ, medь vьdիճն uzalan vьն indьն vճրճ.

Kolճ ճնի resիտճlնaj kut-čինն etճ uz berճճ vьd շel-sovetiš predիedatճllezlճ, kur jonնaj apparatն, kolhozzezիճ predիedatճllezlճ i obespeչit-nь uzalan vьնճն vэрzaptan front.

TURKIN.

Сводка О ходе выполнения плана мясopоставок по округу на 15 ноября 1934 года (в процентах)

Районы	Секретарь Р.К.	Пред. РИК	Зав. райком горой „Заготскот“	% выпол-нения
1. Гаинский	Ветшев	Петров	Мизев	75,4
2. Юсьвинский	Лавелин	Гордеев	Нечаев	70,1
3. Кудьмкар.	Хромов	Исаков	Ошмарин	69,8
4. Юрлинский	Акулов	Борнеов	Браччиков	68
5. Кочевский	Лешехонов	Вилесов	Мидин	67,7
6. Косинский	Криштощев	Федосеев	Логачев	65,4

П.л. округу 67,8

В результате такого бездуш-ного отношения к мясopостав-кам план по производству свез-ту выполнен только на 53 проц. Групповая сдача не организо-вана. Кудак и их агенты упор-но саботируют выполнять свои обязанности, в поселковый со-вет им потворствует. Бригада завладульцев: Ас-рин, Глухов, Ордоз.

Paškātņ sovettez sjezdņima zь votnovodčeskaj poход

РЪРАМ SOVETTEZ ŠIZIMĀT ŠJEZD ŅIMA PROIZVODSTVENNĀJ POХОDĀ

Mi, Belojevskaj zoopunktiš fermaez, rьram sovettez šizimēt sjezd Ņima proizvodstvennāj poходā. Bostam vot kьeem objazatelstvoez:

Fermaezis vьdās poda sētia bur uхōdā tavnas vīznь podasē bur upitannostān.

Soxraņitņ vьdās priplod, kēda pondas ionь vilis da sīz-zē vьditņ vьdās tom po da, kēdija em fermaezьn.

Fermaezьn vьdās uz kerņь raspordok serti. Pravilņaja organīzujtņ uz da uzavņь socialističeskaj soveyno-vaņdo da udarņcestvo metoddezan.

Bьd fermaezьn organīzujtņь zootehņičeskaj kružņkkez. Bьd poda vьditis brigadale gīznь gazeta „Lenin taj vьlot“ da „MTF“ žurnal.

Ena-zē punktzezn socialističeskaj soveynovaņdo vьlē koram V-Iqvinskaj zoopunktiš fermaezēs.

Belojevskaj porē vьditān fermaiš zavedujussaj KANUKOV.

Sergičevskaj MTF-is zavedujussaj—STOROZEV.

Zaxarovskaj MTF-is—MERKUSEV.

Hjičovskaj MTF-is—JEPIM.

Aleksandrovskej fermaiš—MUTOVKIN.

Zootexņik—TOTMANIN.

Plemennaj fermaiš podalē—bur usloviaez

Osvьbskaj molodno-tovarnaj fermaiš eta godē kulisē 9 kukān. Oktābr 29 lunā vālī podalēn zootehņičeskaj osmotr, kьtān azzisēs 18 tojēs kukān. Eta loē sījēn, mьlā vil standartņej karta vālī kerām lazņit mestāē—dugē, kьtān pьr va da dat. Etašāņ loēnь kukāņdezlān soggez.

Ņni munē vīl usadzezn karta kerān uz. No kolhozis pravleņņo da brigadirrez oz ovrassajtē nekьeem vņimaņdō, sījēn uz munē eđdān žagāna. Podasē vīzēnь torja kartaezьn. Furaz tranzirujt-sē.

Osvьbskaj kolhozis pravleņņo dolzon bura tēdnь i sījēn, sto pьlān ferma plemennaj, kēda vьlē dolzon puktisъnь vьbt uz, medvь fermaiš podasē kernь vьlān produktivņej, vьjavitņь komolē, mēslis vьdās bur kačestvoez.

B. Ja.

ОЗРУЖИТЬ КОНЯ НА ЛЕСОЗАГОТОВКА Х ВСЕОБЩИМ ВНИМАНИЕМ И ЗАБОТОЙ

2283 лошади должны ежедневно работать на лесозаготовках по Кудымкарскому леспромхозу, 120 тысяч фазметров вывозки лесоматериала падает на конную тягу в четвертом квартале 1934 года.

Это говорит о том, что лошади на лесозаготовках играют решающую роль. От правильного использования, содержания и ухода лошади на лесозаготовках зависит успешность выполнения производственной программы.

Вследствие невыполнения основных правил использования и ухода за конем в прошлые годы наблюдался в массовом порядке падеж лошадей и выкидыши жеребых маток. Так в Косинском районе из 10 покрытых маток племенных жеребят в 1933 году на лесозаготовках получились выкидыши у 9 маток. В Вадьянском колхозе Юрьянского района зоотехником Вадьянским были постав-

лены на отдых 3 истощенных лошади. В этот же колхоз на второй день приезжает членино моченный по лесозаготовкам Гладиков и приказывает этих лошадей отправить на лес на готовни. — «Никаких зоотехников я не признаю, мне нужно выполнить план по выгонке лошадей в лес». — Такое усердие проявил ретивый Гладиков. На лесозаготовках эти три лошади падали.

Таких безобразий ни в коем случае нельзя допускать в этом году. Вельмож и уполномоченные с зоотехническими территориями правилами использования лошадей должны считаться.

Необходимо коренным образом изменить отношение к коню. Каждое правление колхоза должно на лесозаготовках выделить самый здоровый и сильный конский состав. Ни в коем случае не посылать племенных животных, а так же и

жеребых кобылки.

Как некогда ликвидировать обезличку в уходе и содержании коня на лесозаготовках. Подготовить надежных конюхов. Лошади на лесозаготовках должны быть доверены в надежные руки. Только такому конюхову зоотехнику можно доверить содержание и работу на конной лошади. Только по стойно прикрепленные к отдельным лошадям для работы конюхи могут пользоваться колхозными лошадьми.

Окружить коня на лесозаготовках всеобщим вниманием. Работа на лесозаготовках должна опосредовать воспроизводство колхозного коневодства.

Каждую лошадь на лесозаготовках под особым ветеринарно-санитарным надзором!

Я. Голос, М. Гагарин.

Poda vьditān fermaezlān vьzaimoproverka

Mi proveritim socialističeskaj dogovor

Patrukovskaj kolhozis predšedatel Isьrov oz tēd mьm da kolhozьn poda

Mi pьrim sovettez šizimēt sjezd Ņima proizvodstvennāj poходā.

Patrukovskaj fermaeš sovevnujčam obrāzovēja poda vьditām jūlīs.

Nojāv 2 lunē proveritim, kьz Patrukovskaj kolhozņik kez tьrtānь ašņisēs socialističeskaj dogovor.

Patrukovsē loktim lunas. Vālī 12 čas... Kolhozis pravleņņo zamok vьlān. Eg vermē azzьnь nekisēs. Pravleņņois cēnnez da brigadirrez vьdānēs gortteznь.

Raz nekisēs eg azz, to srazu-zē munim fermaē—vīzētān, kьeem setčēn ker-sē uz. Fermaiš azzim 4 mьrt, kēdnija ašņisēs suānь vīl karta kerān brigadān, a ašņis pukalēnь vudka pьkēn da kuritānь tavik. „Vot avu tōs da kērtuvvez, sījēn pukalam, kazdaj lun taj sīz uzalān“—

vīstānь mījanlē karta kerisēs. Dьrmis mījan loktām jūlīs kēlān da fermaē loktis kolhozis predšedatel Isьrov.

Mi Isьrov jorītis jūlām: „Uzaj podasē fermaē da kolhozьn vьvvez?“

„Mē tījanlē talun vīstavnь etō eg vermē, brigadirrez vīstalasē kьas mījan kolhozьn vāv, a fermaē mьnda podasē, dak mē sījēn voprosis eg-na esē zaqinajt-sь, sījēn dolzon tēdān fermaiš zavedujussaj.“—Sīz spokojņaja mījanlē otvečajtē Isьrov jort.

Vьvvez olēnь torjēn kazdaj kolhozņiklān ašlās kartān, verdēm furaz nekis oz učitvajt, kīn mьnda vermē, sьmnda i verdē. Verdēn tran zьrujtān, ētlās kolhozņej kartaez avu ovrudujtān.

„Vot čozā kutčisā n pazom kьskalan uz verdē, kьskalan n a z o m s ē d a sek i vьlīs vьvvezsē pondam

vīznь ētlān.“—Etō položen-ņosē ovrassajtē mījanlē Isьrov.

Fermaēn postojānēj vri gald avu, uzalēnь raspordoktēg. Furaz avu krepitē mās.

Fermaiš zavedujussaj Lešņikov Fjodor Gerašimovič fermaiš uzališezkēt oz nuēt nekьeem māsovēj uz, nija nečki a v i prorasotajtē mās, kьeem zadāčez sulalēnь vьd poda vьditis ožьn.

Mi vīstālim, kьz uzalam ašlānь fermaēn.

Mi korām Patrukovčisē poda vьditān uz suvtātņ obrāzco vāja.

Koninovskaj kolhozis socialističeskaj dogovor proverjajtis brigada.

Texņik—žьvotnovod—8ьr i cin Luka Stepanovič.

Mēs vьditis — Lešņikova Marija Daniļovna.

Koņux—Lešņikov Jakov Nikolajevič.

Учесть весь племенной скот

В настоящее время во всей области начата работа по определению породного состава всех видов скота, занесены в единую государственную племенную книгу (ГПК) и районные племенные книги (РПК) и проведение бонитировки в племенных товарных фермах и в районах племеносадов.

От успешного выполнения этой работы зависит дальнейшее разведение всех пород скота и повышение качества племенного скота.

Производную работу необходимо форсировать и закончить по плану к 15 декабря. За этот срок должны быть осмотрены и оценены все виды животных: крупный рогатый скот, лошади, свиньи, овцы и козы, как таковые в колхозах, в хозяйствах оросов, колхозах, на товарных фермах, у колхозников и единоличников. Все жереб-

чатые животные (этат-дартан), должны быть занесены в племенные книги.

На выполнение этой важной работы должны быть привлечены все имеющиеся зоотехники, ветеринары в районах, колхозах и в различных учреждениях и мобилизовано внимание агтвев колхозов, колхозов и животноводческих секций сельсоветов.

Выявление племенного и улучшенного скота и бонитировка его в колхозах, колхозах, оросов, проводится специальным персоналом самих колхозов.

Осмотр и оценка скота, находящегося в хозяйствах, на фермах, у колхозников и единоличников, производится районными комиссиями. В зависимости от территориальной разбросанности и удаленности скота в районах, должны быть созданы небольшие комиссии с тем, чтобы всю работу закончить в срок.

комиссий в качестве ее членов должны принять председатели колхозов и сельсоветов.

Для занесения в племенную книгу животных, племенных необходимо соответствующим образом подготовиться. Для этого работающие в колхозах, колхозах и хозяйствах оросов зоотехники, техники-животноводы и заводчики фермами должны, в первую очередь, подготовить следующие данные, характеризующие животных:

1) Установить происхождение животных на основе имеющихся документов, как-то: племенные свидетельства, аттестатов, случаи свидетельства и занесены в журналы случаев и рождений.

2) Определить производительность и продуктивность животных по данным первично-производственного учета: годовой удой за 300 дней, среднй процент жира, количество полученное от каждой матки приплод; возраст, пол и их вес при рождении, в возрасте 1 месяца и при отъеме.

3) Проверить номера животных и в случае утери возобновить таковые.

Не позволим издеваться над молодыми специалистами

Заставить бюрократов держать ответ

6 сельсоветов, более 40 животноводческих товарных ферм обслуживает участковый зоотехник В.Ильинского зоопункта тов. Галкина, недавно окончивший Кудымкарский сельхоз техникум. В работе тов. Галкина преступил с 18 октября. Он, как и все другие, должен пользоваться всеми правами, которые дает животноводческим работникам советское правительство.

Но этого не хотят знать в окрпункте и окрпотребсоюз. Кудымкарское районное окружное давало согласие о включении зоотехника Галкина на службу на ноябрь месяц в ЗРК окрпотребсоюза. Окружной решил эту задачу так: какой же он специалист, подумаешь, какая новость, метод без бр-д, да еще подготовлен в национальном техникуме. Куда ему... оставим еще на ноябрь без всякого снабжения. Пусть ка поработает малость.

Но жизнь требует свое. 12 ноября участковому зоотехнику пришлось еще раз попытаться счастья в Кудымкаре.

Кудымкарское районное и на этот раз само своим делом неумолимо зоотехника послать в окрпункт. Заместитель заводящего окрпунктом Кудымкара послал в окрпотребсоюз Котова, который без бумажки от окрпункта просит у тов. Галкина не хотел и слушать.

Из за вопросов снабжен в участковому зоотехнику пришлось потерпеть в Кудымкаре три дня и в конце концов от окрпункта добиться, «оказавшись» результатов. Он, на конец, решил так: «Половину ноября ты, Галкин, прожил, по чему же тебе, Галкину, не прожить так и вторую половину, а поэтому мы тебя на службу все включим с 1-го декабря». Какое ваше дело, что в момент начала стой нового периода более 40 колхозных товарных ферм остаются без зоотехнического надзора? Какое нам дело, что молодые национальные кадры требуют человеческого отношения к себе?—думаю просебя знававшиеся чинуши из окрпункта и окрпотребсоюза.

Мы требуем вмешательства в это дело окрпрокурора тов. Волнушкина.

М. Гагарин.

4) Произвести определение живого веса, путем взвешивания или обмера животных.

На ряду с проведением работы по выявлению племенного и улучшенного скота, комиссии должны обратить самое серьезное внимание на подготовленность скота к зимовке.

Необходимо весь скот и, в особенности, племенных животных и молодняк поставить в такие условия, которые обеспечили бы повышение его продуктивности, нормальное проведение случайной кампании, оросов, отелов, скоты, сохранение всего молодняка и его лучшее развитие. Это, в первую очередь связано с выделением и подвозкой необходимого количества кормов на ферму, составлением правильных кормовых рационов, окончанием начатого строительства, утеплением и приспособлением для зимовки имеющихся помещений, обеспечением водопоя и правильной организации труда.

Уполномоченный НКЗ СССР В. Коршунов.

Проверить качество семенных фондов

КАЧЕСТВО семян в деле повышения урожайности играет решающую роль. Засыпая семена, колхозы должны заботиться не только о количестве, но и о том, чтобы в семфонах было зерно наивысшего качества.

Президиум Облсполкома в своем постановлении от 15 октября обязал райзо, МТС и совхозы провести тщательную проверку качества семян, засыпанных к весне 1935 года в колхозы и совхозах. Первая проверка должна быть проведена к 15 ноября, вторая — к 1 февраля 1935 г. и третья проверка — за две недели до посева. Проверка должна установить, насколько чисто зерно, какую оно имеет всхожесть, влажность, не заражено ли амбарными вредителями.

В прошлом году в ряде районов проверка была проведена формально. Нынче ее надо организовать так, чтобы все семенное зерно было действительно проверено тщательно и, в случае, если засыпаны недоброкачественные семена, довести их до посевных кондиций или же заменить более кондиционными семенами.

Ответственными за организацию проверки являются райкомы ВКП(б) и рай-

исполкомы, а за проведение оперативной работы по проверке качества семян ответственность возложена на райзо и МТС. Все будет зависеть от того, как райзо и МТС сумеют организовать силы на проверку семян.

В каждом районе нужно составить конкретный план лабораторной проверки семян. Для этого необходимо колхозы разбить на группы и прикрепить их к определенным имеющимся в районе лабораториям (Заготзерно, МТС, учебных заведений и проч.). Проинструктировать колхозных инспекторов качества о порядке и правилах взятия проб, а лучше всего провести взятие проб под контролем агрономов.

Как правило, от каждой отдельно хранящейся партии семян должен быть взят образец (проба) весом не менее 500 грамм. Эта проба составляется из нескольких мелких проб, которые берутся из 10—15 мест от каждой отдельно хранящейся партии семян. При взятии проб составляется акт и с этим актом семена отправляются в ту лабораторию, к которой прикреплен колхоз. Лаборатория, получившая от колхоза пробу семян, немедленно должна приступить к

исследованию семян и, по окончании анализа, выдать колхозу на каждую партию семян качественный паспорт.

Посевная чистота семян должна быть не менее 95 проц., а сортового зерна — 98 проц., всхожесть не менее 90 процентов, а сортового зерна — 95 процентов. Особо строго надо относиться к наличию в проверяемых семенах живого сора (семян сорных трав, особенно овсюга), битых зерен. Лаборатория должна не только выдать паспорт колхозу, но и дать указания, что нужно делать, если требуется сортирование, сушка и проч.

В прошлую кампанию все лаборатории работали с перебоями, из-за отсутствия фильтровальной бумаги. Облсполком обязал Свердловснабпром в текущем году обеспечить все контрольно-семенные лаборатории бумагой. Первый срок проверки уже прошел, а лаборатории на местах бумагой еще не обеспечены. Проверка семян — чрезвычайно большое и ответственное дело. Она требует со стороны руководящих партийных и советских организаций района и села конкретного руководства и большой классовой бдительности.

Агроном А. ВАЛДАЕВ.

С финансового фронта

Ударить по саботажникам в финансовой работе

Дальше заверений со стороны руководителей районных организаций, дело с выполнением финансового плана на сегодня не двинулось. Вместо роста первая декада ноября дала снижение поступления средств по округу на 2 с лишним процента, и весь план по округу на 15 ноября выполнен только на 24,7 проц., а по районам: Косинский 41,0 проц., Кочевский 32,0 проц., Гайнский 31,0 проц., Юрлинский 29,5 проц., Кудымкарский 22,0 проц., Юсьвинский 17,0 проц.

Сроки по обязательным платежам кончились, а на местах и не думают ликвидировать недоимки, занимаются аллилуйщиной. Иначе чем же объяснить, что даже единовременный налог на 15/XI выполнен только на

3,4 проц. вместо требуемых 50 проц. Крайне слабо идет выполнение взносов по займу, паевых в кооперацию, вкладов в сберкассы и возврат ссуд сельхоз банка. Президиум Окрисполкома еще в октябре снял с работы зав. райфо в Юрле — Суворова с переводом его на низшую работу — зам. пред. сельсовета. Очевидно, это не послужило уроком для остальных финансовых работников. Сейчас президиум округа отдал под суд за срыв финработы и образование задолженности по зарплате председателя Юсьвинского РИК "а Гордеева и зав. райфо — Субботина.

Районным руководящим организациям отсюда следует сделать выводы и провести практические меры по выполнению финплана на 100 проц. к 15 декабря.

Н. Неросилов.

Суровое предупреждение для отстающих

За срыв выполнения плана мобилизации средств и саботаж этой работы, президиум Кудымкарского РИК "а снял с работы и отдал под суд председателя Пешногорского сельсовета Денисова и зам. председ. В-Инвинского сельсовета — Сторожева.

Прокурор и нарсуд должны быстро рассмотреть это дело виновников срыва финансовой работы и судить в показательном порядке.

Это постановление является суровым предупреждением для отстающих сельсоветов в выполнении финплана.

Неросилов

Образец для остальных

Коллектив студентов сельхозтехникума во главе с тов. Канюковым сделал вылазку в Юрлинский сельсовет для оказания помощи в финансовой работе. За два дня при участии этого коллектива сельсовет мобилизовал средств 7000 рублей.

Коллективы остальных техникумов, и организации Кудымкара — ш е фы, так же должны подхватить этот образец и в ближайшие дни оказать практическую помощь сельсоветам в деле мобилизации средств населения.

Богданов

Вместо фельетона

„МЫ ВСЕ МОЖЕМ“

Колхозники Чазевского колхоза (Косинский район) вынесли решение выдавать учителям Чазевской школы по полкилограмму масла на месяц и по поллитра молока на день.

Только успели получить учителя по половине килограмма масла, как прибежали в правление колхоза парторг Сычев и председатель сельсовета Денисов.

— Это что за безобразие? — злобно сверкая глазами, закричал Сычев. — Учителям, работа у которых совершенно пустяковая, не ответственная, учителя, можно сказать, пустое место на порожном, а им дают масло?

— Мы делаем правильно, о помощи учителям со стороны колхозов есть решение правительства — робким голосом начал защищаться предправления.

— Если учителям по полкило, то нам извольте выдать по килограмму. Вы знаете кто я? Я парторг, отвечаю за все, а он — Советская власть, — указывая на председателя сельсовета, рычал Сычев. — Мы все можем!

Возражений не было. Вырвав из колхоза за два килограмма масла, Сычев и Денисов, успокоившиеся, довольные, ушли.

Но они берут не только из колхоза. Что бы не привезли в сельПО для учителей, Сычев и Денисов львиную долю забирают себе...

А учителям? Учителя ежемесячно, хотя и неаккуратно, получают муку, ну, да изредка — сахар.

Чего же еще они могут получать, когда в сельсовете верховодят Сычев и Денисов?

Иньвадорский.

Kasjams tuja mē dārē kēstēnē

Vazyn-ņi čulalisē šentav da oktav tēlisēz, a učitelēz Dojegovskaj šelšovētis ieta čulalēm kad ponda šo ešē ez vermē polučitnē zarplata. Mymda-ņi talisē šelšovētis porog, nekēēem ez pet tovk.

Jušvinskaj rono učitelē Kļ losovās pondlēmā eštnē učitelēskaj kursēz vylē, pu tovkā vėlēma kias-ņi, no kursēz vylē avu vermēma mupnē, mēlā sēlā avu šetēmas zarplata gozumšā tēlisēz ponda. Kēlosov ēni nē ēpris-ņi vovlēmā Vīlesov dēnā, nō vē ga vēš.

Šelšovētis predšedatel Vīlesov da šotovod Noskov N. E. toko vātēlēnē učitelēz sē da storozykāezsē, šo kēs jēnē, a kasjams tuja mēdē gē kēstēnē.

Krjučkova

Зверства Испанских фашистов

В французской коммунистической газете „Манитэ“ помещена беседа с одним из повстанцев в Астурии, которому удалось бежать из Испании. Он рассказывает, что в Астурии правительственные войска обходят дома и всех подозрительных уводят в горы, где расстреливают без всякого суда. При этом палачи заставляют свои жертвы рыть для себя могилы и убивают революционеров ударами ружейных прикладов по головам. (Свердроста).

Театр им. М. ГОРЬКОГО

18/XI	По болезни З. Н. Малиновской спектакль „ПОСЛЕ БАЛА“ отменяется.
20/XI	Третий спектакль абонементов для рабочих и служащих
21/XI	Третий спектакль 1-го абонементов для учащихся
22/XI	Третий спектакль 2-го абонементов для учащихся

Дело о душах

Касса с 4 ч. 30 м. до 8 ч. 30 м. в. Начало ровно в 7 час. 30 м. в. Оставшиеся билеты на абонементные спектакли продаются всем.

Отв. ред. С. Г. Нефедьев

На основании решения IV пленума ВЦСПС ОКР ОТДЕЛ союза ЛЕСА и СПЛАВА и его отраслевая страхкасса с 13 ноября 1934 г.

ЛИКВИДИРУЕТСЯ
Организациям и частным лицам со всеми претензиями обращаться ДО 25 НОЯБРЯ, в ликвидном в здание окрпрофсовета (вниз) т е л е ф о н № №27 и 90.

Ликвидном

Утерянную книжку шифрских прав на имя Тимофеева Газр. Игановича, считать недействительной.